

# Augment da l'effizienz energetica

Cece plus – Il certificat energetic chantunal dals edifizis cun in rapport da cussegliaziun

■ (cc) En il rom da la strategia federala d'energia 2050 s'engascha il chantun Grischun particularmain er per in augment da l'effizienz energetica. Il certificat energetic chantunal dals edifizis (Cece) infurmescha las possessuras ed ils possessurs da chasas quant aut che lur basegn d'energia è. Il Cece plus cuntegna ultra da quai in rapport da cussegliaziun che inditgescha mesiras per modernisar ils edifizis. A partir dal 1. da fanadur 2013 promova il chantun cun ina contribuziun chantunala l'emissiuin d'in tal certificat. Il parc d'edifizis dovra circa 45 pertschient da tut l'energia che vegn consumada en Svizra. Co vesa quai ora concretamain en las atgnas quatter paraids, en l'atgna chasa? Dapi l'onn 2009 è il certificat energetic chantunal dals edifizis (Cece) in instrument cumprovà che inditgescha a las possessuras ed als possessurs da chasas quant aut ch'il basegn d'energia da lur edifizis è. Il basegn d'energia vegn mussà cun las classas d'effizienz dad A fin G da la chadaina d'energia enconuscha. El resguarda il stgaudament, l'aua chauda, l'illuminaziun ed auters apparats che consumeschan electricitad. Il Cece stgafescha uschia trasparenza sin il martgà d'immobiglias e permetta la cumparegliaziun cun auters edifizis.

## Propostas cun ina calculaziun dal niz e dals custs

Il Cece plus cuntegna – ultra da la validaziun da l'edifizis – er propostas levamain chapiblas per mesiras da modernisaziun ed el inditgescha a las proprietarias ed als proprietaris da chasas tge effect resp. tge custs che questas mesiras provocheschan. Ultra d'in giudicament da l'edifizis èsi pussaivel da definir singulas mesiras da renovaziun per mintga secur da l'edifizis (stgaudament, fanestras, fatschada, tetg e.u.v.). Il Cece plus cuntegna er indicaziuns davart la durada dal niz sco er davart ils custs d'investiziun e da mantegniment. La preschentaziun transparenta dals custs facilitescha las decisius d'investiziun. Las proprietarias ed ils proprietaris da chasas che moderniseschan lur edifizis profitan en plirs regards. Els reduceschan ils custs d'energia, augmentan il confort e la valor da lur edifizis, profitan da programs naziunals da promoziun e gidan a reducir l'emissiuin da CO<sub>2</sub>.

Il Cece plus è in instrument ideal per analizar energeticamain ils edifizis e per



Cun il certificat energetic chantunal dals edifizis vul il Grischun augmentar l'effizienz energetica.

KEYSTONE

proponer mesiras da modernisaziun cunvegnetas. Ils rapports dal Cece vegnan fatgs exclusivamain da specialistas e specialists certitfigads. Quai garantecha che las mesiras èn correctas dal puntg da vista professional ed èn adattadas per l'object analisà.

## Nov program da promoziun per il Cece plus

A partir dal 1. da fanadur 2013 promova il chantun Grischun cun ina contribuziun chantunala l'emissiuin dal Cece plus. Per chasas d'ina famiglia vegnan indemnissads pauschalmain 1000 francs resp. maximalmain 50 pertschient dals custs. Per chasas da pliras familias e per edifizis d'administraziun vegnan surpigliads pauschalmain 1500 francs resp. maximalmain 50 pertschient dals custs. Tut las infurmaziuns davart la promoziun ed ils formulars da dumonda, ils mussavias e.u.v. stattan a disposiziun a partir da mez zercladur sin la pagina d'internet da l'uffizi d'energia e da traffic (UEnTr) sut [www.aev.gr.ch](http://www.aev.gr.ch) (Link). Las dumondas ston vegnir inoltradas ensemen cun l'offerta d'ina experta u d'in expert dal Cece. Sche a la patruna u al patrùn da construcziun vegn empermesa

ina promoziun, po vegnir surdada l'incarica a l'experta u a l'expert dal Cece. Il pajament vegn fatg suenter avair tramesa al UEnTr ina copia dal rapport da cussegliaziun dal Cece plus ed il quint da l'experta u da l'expert.

## Infurmaziuns davart il Cece e davart il Cece plus

Il certificat energetic chantunal dals edifizis vegn emess en l'entira Svizra tenor criteris unitars tras expertas ed experts scolads. Tut las infurmaziuns e la glista da las expertas ed experts certitfigads pudais Vos obtegnair sut [www.geak.ch](http://www.geak.ch). Infurmaziuns dat er il UEnTr sut il numer da telefon 081 257 36 30.

## Scolaziun e furmaziun supplementara per specialistas grischuns

Per ch'i stettian a disposiziun er en il Grischun suffizientamain expertas ed experts dal Cece certitfigads per analizar ils edifizis e per cussegljar las proprietarias ed ils proprietaris da chasas organisescha il UEnTr in curs da furmaziun supplementara per specialistas e specialists interessads. Ulteriuras infurmaziuns chattais Vos sin la pagina d'internet dal UEnTr [www.aev.gr.ch](http://www.aev.gr.ch).